

**CONTRACT DE DELEGARE A GESTIUNII PRIN CONCESIUNE A  
ACTIVITATILOR DE DERATIZARE, DEZINSECTIE, DEZINFECTIE, COLECTAREA,  
TRANSPORTUL SI NEUTRALIZAREA CADAVRELOR DE ANIMALE DE PE DOMENIUL  
PUBLIC, COLECTAREA, TRANSPORTUL SI NEUTRALIZAREA DESEURILOR  
ANIMALIERE PROVENITE DIN GOSPODARIILE POPULATIEI,  
IN MUNICIPIUL PLOIESTI**

Încheiat astăzi..... 17. AUG. 2010

În temeiul Legii nr. 51/2006 a serviciilor comunitare de utilități publice, actualizată; a Legii nr. 101/2006 a serviciului de salubritate a localităților, actualizată; a Ordinului Președintelui Autorității Naționale de Reglementare pentru Serviciile Comunitare de Utilități Publice nr. 111/2007; a Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 34/2006 privind atribuirea contractelor de achiziție publică, a contractelor de concesiune de lucrări publice și a contractelor de concesiune de servicii, actualizată; a Legii nr. 215/2001 privind administrația publică locală, republicată și actualizată;

Urmare a Hotărârii Consiliului Local nr. 178/2010 referitoare la modificarea Hotărârii Consiliului Local nr. 136/2010 de aprobare a delegării serviciului de salubritate pentru activitățile de deratizare, dezinfecție, dezinsecție, colectarea cadavrelor animalelor de pe domeniul public, predarea la unitățile de ecarisaj și neutralizarea acestora, colectarea, transportul și neutralizarea deșeurilor animaliere provenite din gospodăriile populației și predarea la unitatea de ecarisaj, în Municipiul Ploiești

**CAPITOLUL I - PĂRȚILE CONTRACTANTE:**

**1.1.** Municipiul Ploiești având sediul în Ploiești, B-dul Republicii, nr. 2, cont virament nr. RO 24TREZ521263027XXXXX deschis la Trezoreria Ploiești reprezentată prin domnul Andrei VOLOSEVICI, în calitate de Primar și domnișoara Nicoleta CRĂCIUNOIU, în calitate de Director Economic, prin Regia Autonomă de Servicii Publice Ploiești, cu sediul în Ploiești, Piața Victoriei, nr. 17, tel/fax 0244-541071, 0244-513670, cod unic de înregistrare 1343872, cont RO20TREZ52124640220XXXXX, deschis la Trezoreria Ploiești, reprezentată prin Razvan Lungu – Director, în calitate de concedent, pe de o parte și

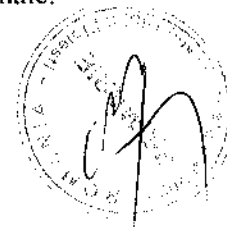
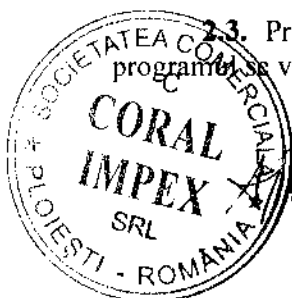
**1.2.** Societatea Comercială CORAL IMPEX S.R.L., codul unic de înregistrare 4986244, cu sediul principal în Ploiești, str. Podul Inalt nr. 6, bl. 4C, ap. 3 județul Prahova, reprezentată prin Badea ALEXANDU, având funcția de Director General în calitate de concesionar, pe de altă parte s-a încheiat prezentul contract.

**CAPITOLUL II - OBIECTUL CONTRACTULUI DE DELEGARE PRIN CONCESIUNE**

**2.1.** Obiectul contractului îl constituie delegarea gestiunii prin concesionare a serviciului de salubritate pentru următoarele activități: deratizare, dezinfecție, dezinsecție, colectarea, transportul cadavrelor animalelor de pe domeniul public, predarea la unitățile de ecarisaj și neutralizarea acestora, colectarea, transportul și neutralizarea deșeurilor animaliere provenite din gospodăriile populației și predarea la unitatea de ecarisaj.

**2.2.** Categoria de bunuri ce vor fi utilizate de concesionar în derularea contractului sunt bunurile proprii care, la încetarea contractului, rămân în proprietatea concesionarului.

**2.3.** Prestarea serviciului se face conform programului aprobat de municipiul Ploiești; programul se va adapta în raport de condițiile meteo și alte situații excepționale.



#### 2.4. Obiectivele (Scopul contractului) concedentului:

- a) îmbunătățirea condițiilor de viață ale populației;
- b) susținerea dezvoltării economico-sociale ale localităților;
- c) promovarea calității și eficienței serviciului de salubritate;
- d) dezvoltarea durabilă a serviciului;
- e) gestionarea serviciului de salubritate pe criterii de transparență, competitivitate și eficiență;
- f) protecția și conservarea mediului înconjurător și a sănătății populației;
- g) consultarea cu utilizatorii serviciului de salubritate, în vederea stabilirii politicilor și strategiilor locale și regionale în domeniu;
- h) informarea periodică a utilizatorilor asupra politicilor de dezvoltare a serviciului de salubritate;
- i) respectarea cerințelor din legislația privind protecția mediului referitoare la salubritatea localităților.

### CAPITOLUL III - DURATA CONTRACTULUI

3.1. - Durata prezentului contract este de 5 ani, cu drept de prelungire în condițiile legii, numai cu aprobarea prealabilă a Consiliului Local al Municipiului Ploiești.

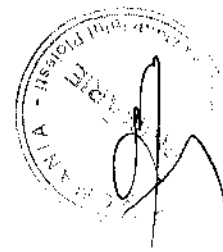
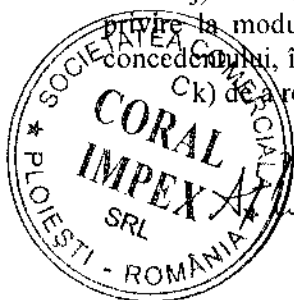
3.2. - Contractul se va încheia numai după constituirea garanției de bună execuție pentru primul an de concesiune, care va fi în cuantum de 10% din contravaloarea anuală a serviciilor prestate pe domeniul public, conform caietului de sarcini.

### CAPITOLUL IV - DREPTURILE ȘI OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR

#### § Drepturile părților

##### 4.1. Concedentul are următoarele drepturi:

- a) de a stabili și de a aproba programele de reabilitare, extindere și modernizare a dotărilor existente;
- b) de a aproba studiile de fezabilitate privind reabilitarea, extinderea și modernizarea serviciului de salubritate, cu respectarea cerințelor impuse de legislația privind protecția mediului în vigoare ;
- c) de a participa la constituirea unei asociații de dezvoltare intercomunitară, în vederea realizării unor investiții de interes comun din infrastructura tehnicoedilitară aferentă serviciului de salubritate;
- d) de a stabili și aproba indicatorii de performanță ai serviciului de salubritate, după dezbaterile publice a acestora;
- e) de a stabili taxele speciale pentru serviciile de salubritate, cu respectarea reglementărilor în vigoare;
- f) de a ajusta tarifele propuse de concesionar, în conformitate cu prevederile legale în vigoare;
- g) de a media conflictele contractuale dintre utilizatori și concesionar, la cererea oricăreia dintre părți;
- h) de a sancționa concesionarul, în cazul în care acesta nu operează la parametrii de eficiență și calitate la care s-a obligat ori nu respectă indicatorii de performanță ai serviciului de salubritate;
- i) de a monitoriza și exercita controlul cu privire la furnizarea/prestarea serviciului de salubritate și să ia măsurile necesare în cazul în care concesionarul nu asigură indicatorii de performanță și continuitatea serviciului pentru care s-a obligat;
- j) de a solicita informații cu privire la nivelul și calitatea serviciului furnizat/prestat și cu privire la modul de întreținere, exploatare și administrare a bunurilor din proprietatea publică a concedentului, încredințate pentru realizarea serviciului;
- k) de a refuza, în condiții justificate, aprobarea ajustării tarifelor propuse de concesionar;



l) de a rezilia contractul și de a organiza o nouă procedură pentru delegarea gestiunii serviciului, pentru nerespectarea de către concesionar a obligațiilor contractuale;

m) de a rezilia contractul și de a organiza o nouă procedură pentru delegarea gestiunii serviciului, dacă concesionarul nu adoptă programe de măsuri care să respecte condițiile contractuale și să asigure atingerea, în termenul stabilit de către concedent prin notificare, a parametrilor de calitate asumați;

n) de a rezilia contractul și de a organiza o nouă procedură pentru delegarea gestiunii serviciului, în cazul în care concesionarul este sancționat contravențional, pe bază de proces-verbal necontestat sau menționat printr-o hotărâre judecătorească definitivă și irevocabilă, de minim 5 ori/an;

o) de a inspecta activitățile și serviciile publice delegate, precum și modul în care este satisfăcut interesul public; de a verifica respectarea obligațiilor asumate prin contract, cu notificarea prealabilă a concesionarului și în condițiile prevăzute în caietul de sarcini și în regulamentul serviciului.

#### **4.2. Concesionarul are următoarele drepturi:**

a) de a încasa contravaloarea serviciului prestat, corespunzător tarifului aprobat de concedent;

b) prezervarea echilibrului contractual pe durata contractului de delegare;

c) de a propune ajustarea tarifului în raport cu indicele de inflație comunicat de Institutul Național de Statistică pentru serviciile apa-canal-salubritate;

d) să exploateze în mod direct, pe riscul și pe răspunderea sa, activitățile și serviciile publice care fac obiectul contractului de delegare a gestiunii;

e) să inițieze modificarea și/sau completarea prezentului contract, în cazul modificării reglementărilor și/sau a condițiilor tehnico-economice care au stat la baza încheierii acestuia;

f) să suspende sau să limiteze prestarea serviciului fără plata vreunei penalizări, cu un preaviz de 5 zile lucratoare, dacă sumele datorate nu au fost achitate în termen de 45 de zile de la primirea facturii;

g) să deservească în exclusivitate toți utilizatorii de pe raza Municipiului Ploiești.

### **§ Obligațiile părților**

#### **4.3. Concedentul are următoarele obligații:**

a) să sprijine concesionarul în realizarea indicatorilor privind încheierea contractelor cu toți utilizatorii din raza unității administrativ teritoriale pentru care are contract de delegare;

b) să nu îl tulbure pe concesionar în exercițiul drepturilor rezultate din prezentul contract de delegare;

c) să notifice concesionarului apariția oricăror împrejurări de natură să aducă atingere drepturilor acestuia;

d) să verifice periodic următoarele: serviciile publice furnizate și nivelul de calitate al acestora; îndeplinirea indicatorilor de performanță și aplicarea penalităților pentru neîndeplinirea acestora; menținerea echilibrului contractual rezultat prin licitație; asigurarea unor relații echidistante și echilibrate între concesionar și utilizatori; clauzele de administrare, întreținere și predare a bunurilor publice, planul social de limitare a efectelor negative ale concedierilor.

e) să aducă la cunoștință publică hotărârile și dispozițiile având ca obiect serviciul de salubritate;

f) să păstreze, în condițiile legii, confidențialitatea datelor și informațiilor economico-financiare privind activitatea concesionarului, altele decât cele de interes public;

g) să achite concesionarului sumele convenite prin contract pentru prestațiile pe care aceștia le prestează pe domeniul public și privat al concedentului;

h) să medieze și să soluționeze conflictele dintre utilizatori și concesionar, la cererea oricăreia din părți;



i) să respecte angajamentele asumate față de concesionar prin clauzele contractuale stabilite prin prezentul contract;

#### 4.4. Concesionarul are următoarele obligații:

a) să obțină de la autoritățile teritoriale competente autorizațiile necesare spațiului de depozitare de pe raza municipiului Ploiești, în termen de 30 de zile de la încheierea contractului;

b) să respecte angajamentele luate prin contractul de delegare a gestiunii, precum și legislația, normele, prescripțiile și regulamentele privind igiena muncii, protecția muncii, gospodărirea apelor, protecția mediului, urmărirea comportării în timp a construcțiilor, prevenirea și combaterea incendiilor;

c) să respecte prevederile regulamentului serviciului, caietului de sarcini al serviciului și ale celorlalte reglementări specifice serviciului concesionat;

d) să respecte indicatorii de performanță și calitate stabiliți prin contractul de delegare a gestiunii serviciului și precizați în regulamentul serviciului de salubritate;

e) să aplice metode performante de management care să conducă la reducerea costurilor de operare, inclusiv prin aplicarea procedurilor concurențiale oferite de normele legale în vigoare;

f) să exploateze, să întrețină și să asigure reparația utilajelor proprii cu personal autorizat și modernizarea bazei de producție;

g) să furnizeze către concedent și către A.N.R.S.C. informațiile de interes public solicitate și să asigure accesul la documentațiile și informațiile necesare, în vederea verificării și evaluării funcționării și dezvoltării serviciului de salubritate, în conformitate cu prevederile regulamentului serviciului, ale prezentului contract și ale acordului și autorizației de mediu;

h) să presteze serviciul de salubritate la toți utilizatorii din raza unității administrativ-teritoriale pentru care are contract de delegare a gestiunii;

i) să elaboreze planuri anuale de revizii și reparații ale mașinilor și utilajelor proprii, executate cu forțe proprii și/sau cu terți;

j) să realizeze un sistem de evidență a sesizărilor și reclamațiilor, respectiv de rezolvare operativă a acestora;

k) să țină evidența orelor de funcționare a utilajelor, conform reglementărilor în vigoare;

l) să asigure personalul necesar pentru prestarea activităților asumate prin contract, precum și conducerea operativă prin dispecerat și asigurarea mijloacelor tehnice și a personalului de intervenție;

m) să nu subconcesioneze serviciul sau parte din acesta și bunurile care fac obiectul concesiunii cu excepția subcontractanților declarați în oferta;

n) la încetarea contractului de delegare a gestiunii din alte cauze decât ajungerea la termen sau forța majoră, este obligat să asigure continuitatea prestării activității în condițiile stipulate în contract, până la preluarea acesteia de către concedent, dar nu mai mult de 90 de zile;

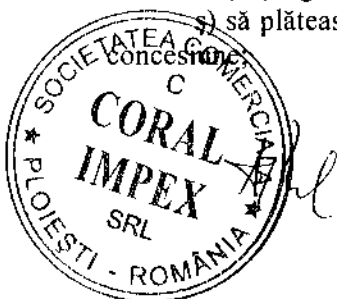
o) să respecte condițiile impuse de natura activităților sau serviciilor publice (protejarea secretului de stat, materiale cu regim special, condiții de siguranță în exploatare, protecția mediului, protecția muncii, condiții privind folosirea și protejarea patrimoniului etc.)

p) în cazul în care concesionarul sesizează existența sau posibilitatea existenței unei cauze de natură să conducă la imposibilitatea realizării activității ori serviciului public, va notifica de îndată acest fapt autorității publice, în vederea luării măsurilor ce se impun pentru asigurarea continuității activității serviciului public;

r) să respecte toate celelalte condiții specifice stabilite de autoritatea administrației publice locale;

s) să presteze serviciul de salubritate cu respectarea principiilor universalității, accesibilității, continuității și egalității de tratament între utilizatori;

t) să plătească redevența la valoarea prevăzută și la termenul stabilit în prezentul contract de



- t) să aplice tarifele aprobate prin hotărâri ale Consiliului Local al Municipiului Ploiești;
- l) să încheie contracte de prestare a serviciului cu toți utilizatorii – contractul tip prevăzut în Regulamentul de salubritate;
- u) să respecte orice prevederi care derivă din legile și reglementările în vigoare, precum și din hotărârile Consiliului Local al Municipiului Ploiești.
- v) Să respecte cu strictețe graficul de executare a serviciilor de salubritate formate din activitățile de deratizare, dezinfecție, dezinsecție, colectarea, transportul cadavrelor animalelor de pe domeniul public, predarea la unitățile de ecarisaj și neutralizarea acestora, colectarea, transportul și neutralizarea deșeurilor animaliere provenite din gospodăriile populației și predarea la unitatea de ecarisaj;
- w) Să ridice toate cadavrele de pe domeniul public la sesizarea cetățenilor, a dispeceratului primăriei sau a împuterniciților primarului;
- x) Să ridice toate deșeurile de origine animală din gospodăriile populației și să le predea unităților de ecarisaj;
- y) Să respecte obligațiile prevăzute în contractele încheiate cu utilizatorii;
- z) În temeiul prevederilor Legii nr. 124/1995 privind unele ordonanțe ale Guvernului, concesionarul, în caz de calamități naturale sau alte situații de urgență, va pune la dispoziția concedentului, contra cost, toate mașinile și utilajele din dotare.
- aa) Obligațiile și răspunderile personalului operativ ale operatorului sunt cuprinse în Regulamentul serviciului de salubritate a municipiului Ploiești aprobat prin Hotărârea Consiliului Local nr. 412/2009 și în prezentul contract;
- bb) Să întocmească graficul de execuție și valoric al serviciilor de deratizare, dezinsecție, dezinfectie și colectare cadavre și resturi animaliere până la finele lunii octombrie din fiecare an, pentru anul următor.

## CAPITOLUL V - NIVELUL ȘI PLATA REDEVENȚEI

### 5.1. Redevența

**5.1.1.** Pentru serviciul de salubritate concesionat, concesionarul va plăti o redevență anuală în cuantum de 5% din venitul anual brut, care se va achita în 2 (două) rate semestriale egale, până la data de 15.07., respectiv 15.01. ale fiecărui an, pe întreaga perioadă a concesiunii.

**5.1.2.** Plata redevenței totale se face în contul Municipiului Ploiești RO39TREZ52121300205XXXXX., deschis la Trezoreria Ploiești CUI 23828461. Codul de înregistrare fiscală al Municipiului Ploiești este RO 2844855.

**5.1.3.** Data scadentă pentru plata a redevenței totale aferente anului 2010, conform prezentului contract este 31.12.2010.

**5.1.4.** Neplata redevenței sau executarea cu întârziere a acestei obligații conduce la calcularea de majorări de întârziere de 0,1% din suma exigibilă/fiecare zi de întârziere, urmând ca după 90 zile de întârziere să fie executată garanția bancară constituită în favoarea concedentului.

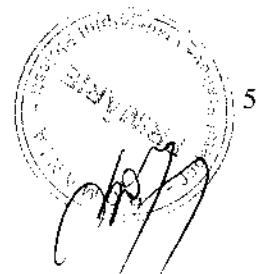
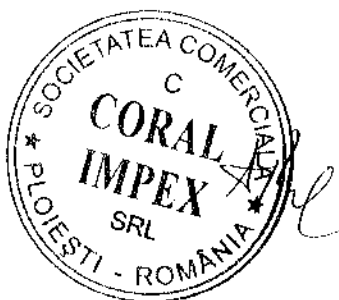
**5.1.5.** Dacă pe parcursul desfășurării contractului de delegare de gestiune apar mai mult de 3 (trei) întârzieri privind neplata redevenței totale, concedentul are dreptul de a rezilia contractul de concesiune, obligând concesionarul la plata unei sume reprezentând redevența pe perioada neachitată până la data rezilierii contractului.

**5.1.6.** Plata se considera efectuată la data înregistrării sumei în contul concedentului.

**5.1.7.** La inițiativa concesionarului, plata redevenței se poate efectua și anticipat, dar numai în cuantumul unei sau mai multor rate semestriale.

**5.1.8.** Redevența plătită în condițiile prezentului contract reprezintă creanța bugetară supunându-se prevederilor legale în vigoare.

**5.1.9.** În cazul în care, pe perioada derulării prezentului contract, concesiunea devine grevata de regimul T.V.A., cota T.V.A. se va aplica la redevența stabilită.



## CAPITOLUL VI -INDICATORII DE PERFORMANȚĂ

6.1. Indicatorii de performanță constituie Anexa nr. 3 la prezentul contract.

## CAPITOLUL VII - ALOCAREA RISCURILOR

7.1. Riscul de exploatare este preluat integral de concesionar.

Concesionarul se obligă să-și asume toate riscurile organizării activității de dezinsecție, dezinfecție, deratizare, colectarea, transportul cadavrelor de animale de pe domeniul public, predarea la unitățile de ecarisaj și neutralizarea acestora, colectarea, transportul deșeurilor animaliere provenite din gospodăriile populației, predarea la unitățile de ecarisaj și neutralizarea acestora, precum și răspunderea asupra deslășurării activităților ce fac obiectul concesiunii.

## CAPITOLUL VIII - TARIFELE PRACTICATE ȘI PROCEDURA DE MODIFICARE/AJUSTARE A ACESTORA

8.1. Tarifele la serviciile delegate la data semnării prezentului contract sunt cuprinse în Anexa nr. 4.

8.2. Tarifele se vor modifica/ajusta anual în conformitate cu Ordinul 109/2007 al A.N.R.S.C. privind Norme metodologice de stabilire, ajustare și modificare a tarifelor pentru activitățile specifice serviciului de salubritate a localităților.

8.3. Pentru tarifele modificate/ajustate anual și aprobate prin hotărârea consiliului local se va încheia act adițional la contractul de concesiune.

## CAPITOLUL IX -RĂSPUNDEREA CONTRACTUALĂ

9.1. Nerespectarea de către părțile contractante a obligațiilor prevăzute în prezentul contract de concesiune atrage răspunderea contractuală a părții în culpă.

Partea în culpă este obligată la plata penalităților prevăzute în prezentul contract, precum și la despăgubiri, în funcție de prejudiciul produs. Dacă acestea nu acoperă integral prejudiciul, partea prejudiciată poate solicita acordarea de daune în completare, potrivit dispozițiilor dreptului comun.

## CAPITOLUL X - FORȚA MAJORĂ

10.1. a) Forța majoră constă într-o împrejurare de fapt imprevizibilă și de neînțeles care împiedică în mod efectiv și fără nici o culpă din partea vreunei părți executarea obligațiilor contractuale. Sunt considerate asemenea împrejurări: războaie, revoluții, cutremure, restricții aparute ca urmare a unei carantine, embargou. Nu este considerată forța majoră o împrejurare asemenea celor enunțate, fără a exista o imposibilitate efectivă de executare.

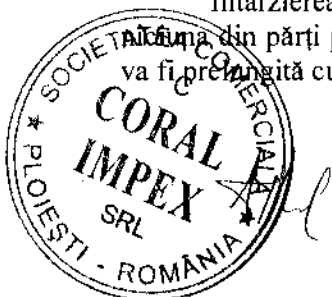
b) Forța majoră, astfel cum a fost definită la lit a), apără de răspundere partea care o invocă.

Niciuna dintre părțile contractante nu răspunde de neexecutarea la termen sau/și de executarea în mod necorespunzător, total sau parțial, a oricărei obligații care îi revine în baza prezentului contract de concesiune, dacă neexecutarea sau executarea necorespunzătoare a obligației respective a fost cauzată de forța majoră.

Partea care invocă forța majoră este obligată să notifice celeilalte părți în termen de 5 zile producerea evenimentului și să ia toate măsurile posibile în vederea limitării consecințelor lui.

Dacă în termen de 30 zile consecutiv, de la producerea evenimentului imposibilitatea de executare respectivă nu încetează, părțile au dreptul să-și notifice încetarea deplină a prezentului contract de concesiune fără ca vreuna dintre ele să pretindă plata niciunei despăgubiri.

Întârzierea sau neexecutarea obligațiilor asumate din motive de forță majoră nu atrage pentru niciuna din părți penalizări sau alte compensații. Perioada de executare a contractului de concesiune va fi prelungită cu perioada pentru care a fost invocată și acceptată forța majoră.



## CAPITOLUL XI - CONDIȚII DE REDEFINIRE A CLAUZELOR CONTRACTUALE

**11.1.** Modificarea prezentului contract de concesiune se face numai prin act adițional încheiat între părțile contractante.

**11.2.** Concedentul poate modifica unilateral partea reglementară a prezentului contract de concesiune, cu notificarea prealabilă cu 30 de zile a concesionarului, din motive excepționale legate de interesul național sau local, după caz, sau în cazul apariției unor alte acte normative în domeniu. În cazul în care modificarea unilaterală a contractului îi aduce un prejudiciu, concesionarul are dreptul să primească fără întârziere o justă despăgubire. În caz de dezacord între concedent și concesionar cu privire la suma despăgubirii, aceasta va fi stabilită de către instanța judecătorească competentă; acest dezacord nu poate, în niciun caz, să permită concesionarului să nu-și execute obligațiile contractuale.

**11.3.** Prezentul contract nu poate fi modificat prin act adițional, în sensul introducerii în obiectul acestuia a unei activități care nu a făcut obiectul delegării gestiunii.

## CAPITOLUL XII - MENȚINEREA ECHILIBRULUI CONTRACTUAL

**12.1.** Raporturile contractuale dintre concedent și concesionar se bazează pe principiul echilibrului financiar al concesiunii între drepturile care îi sunt acordate concesionarului și obligațiile care îi sunt impuse prin prezentul contract.

**12.2.** Concesionarul nu va fi obligat să suporte creșterea sarcinilor legate de execuția obligațiilor sale, dacă această creștere rezultă în urma unui caz de forță majoră sau caz fortuit.

## CAPITOLUL XIII - REZILIEREA CONTRACTULUI DE CONCESIUNE

**13.1** Concedentul are dreptul să rezilieze contractul dacă constată nerespectarea de către concesionar a obligațiilor contractuale, cu excepția celor prevăzute la pct. 13.2. și dacă acesta nu adoptă, în termenul stabilit de concedent prin notificare, programe de măsuri care să respecte condițiile asumate.

**13.2** Pact comisoriu expres – în caz de neexecutare a obligațiilor enumerate, contractul se consideră desființat de drept la solicitarea Municipiului Ploiești, fără punere în întârziere și fără nicio formalitate prealabilă. Prin urmare, rezilierea contractului intervine de îndată ce a expirat termenul de executare, fără a fi necesară notificarea, în cazul nerespectării următoarelor obligații esențiale: punctul 4.4. lit. ș),1).

## CAPITOLUL XIV - INTERDICȚIA SUBDELEGĂRII ȘI CESIONAREA CONTRACTULUI

**14.1.** Se interzice concesionarului să încheie cu terți, cu excepția celor declarați în oferta, contracte de subdelegare având ca obiect prestarea serviciului delegat sau parti din acesta.

Cesionarea contractului de delegare de către concesionar unei alte societăți nu este admisă decât în cazul în care această societate este rezultatul divizării, fuzionării sau înființării ca filială a societății aparținând concesionarului, cu aprobarea concedentului și corelată cu respectarea condițiilor inițiale de atribuire a gestiunii.

## CAPITOLUL XV - ÎNCETAREA CONTRACTULUI

**15.1.** Prezentul contract de concesiune încetează în următoarele situații:

- a) la expirarea duratei stabilite prin contractul de concesiune, dacă părțile nu convin, în scris, prelungirea acestuia în condițiile legii;

în cazul în care interesul național sau local o impune, prin denunțarea unilaterală de către Concedent, cu plata unei despăgubiri juste și prealabile în sarcina concedentului, în caz de dezacord fiind competentă instanța de judecată;



- c) în cazul nerespectării obligațiilor contractuale de către concesionar, prin reziliere de către concedent, cu plata unei despăgubiri în sarcina concesionarului, în caz de dezacord fiind competentă instanța de judecată;
- d) în cazul nerespectării obligațiilor contractuale de către concedent, prin reziliere de către concesionar, cu plata unei despăgubiri în sarcina concedentului, în caz de dezacord fiind competentă instanța de judecată;
- e) la dispariția, dintr-o cauză de forță majoră, a sistemului concesionat sau a unei părți importante din acesta;
- f) prin acordul de voință al părților, exprimat în scris.

## CAPITOLUL XVI - CLAUZA CONTRACTUALĂ PRIVIND PROTECȚIA MEDIULUI

**16.1.** Concesionarul se obligă ca pe perioada derulării contractului de concesiune să respecte legislația, reglementările, precum și hotărârile consiliului local în vigoare privind protecția mediului.

## CAPITOLUL XVII-STRUCTURA FORȚEI DE MUNCĂ ȘI PROTECȚIA SOCIALĂ A ACESTEIA

**17.1.** Concesionarul are obligația să folosească personal calificat.

**17.2.** Concesionarul are obligația:

- să asigure timpul de lucru de 40 ore/săptămână;
- să asigure echipament de protecție pentru fiecare funcție în parte, potrivit normativului în vigoare;
- să asigure materiale igienico-sanitare pentru fiecare lucrător /angajat în parte;
- să asigure controlul medical periodic al salariaților;
- să asigure drepturile prevăzute prin contractul individual de muncă, în cazul accidentelor de invaliditate;
- să asigure condițiile de igienă personală la ieșirea din schimb.
- sa protejeze mediul inconjurator.
- sa protejeze flora si fauna, inclusiv cea subacvatica.

## CAPITOLUL XVIII -SANCTIUNI

**18.1.** În caz de nerespectare a prevederilor prezentului contract se vor aplica sancțiunile prevăzute în Regulamentul de salubritate a municipiului Ploiești, aprobat prin Hotărârea Consiliului Local nr.412/2009, precum și în Hotărârea Consiliului Local nr. 228/2006 pentru aprobarea Regulamentului privind stabilirea unor măsuri pentru gospodărirea localității, precum și constatarea faptelor ce constituie contravenții.

## CAPITOLUL XIX- LITIGII

**19.1.** Concesionarul și concedentul vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea contractului.

**19.2.** Dacă, după 45 de zile de la începerea acestor tratative, concesionarul și concedentul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze de către instanțele judecătorești.

## CAPITOLUL XX- DISPOZIȚII FINALE

Prezentul contract are ca anexe următoarele:

- a) Anexa nr. 1 – Caietul de sarcini al serviciului;
- b) Anexa nr. 2 – Regulamentul de salubritate a municipiului Ploiești;





- c) Anexa nr. 3 – Indicatorii de performanță ai serviciului de salubritate;
- d) Anexa nr. 4 – Tarifele practicate;
- e) Anexa nr. 5 – Oferta concesionarului;

Aceste anexe sunt obligatorii la prezentul contract și devin, în consecință, parte integrantă din acesta, din care vor decurge și efecte economico-financiare care pot fi revizuite conform prevederilor contractuale, cu acordul ambelor părți.

**20.2.** Limba care guvernează contractul este limba română.

**20.3.** Modificarea prezentului contract de delegare a gestiunii se face numai prin act adițional încheiat între părțile contractante.

**20.4.** (1) Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris, la adresele stabilite în prezentul contract.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii cât și în momentul primirii.

(3) Comunicările între părți se pot face și prin telefon, fax sau e-mail cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării :

a) concesionar : fax : \_\_\_\_\_ , e-mail : \_\_\_\_\_

b) concedent: fax : \_\_\_\_\_ , e-mail : \_\_\_\_\_

**20.5.** Contractul va fi interpretat conform legilor din România.

**Municipiul Ploiești**

Primar,  
Andrei Volosevici

**Directia Economica,**

Director,  
Nicoleta Craciunpuiu

**Directia Administratie Publica**

**Juridic Contencios**

Director,  
Simona Albu

**Regia Autonoma de Servicii Publice**

Director,  
Razvan Lungu

**S.C. CORAL IMPEX S.R.L.**

Director General  
Badea Alexandru